

Chương trình Phòng ngừa nhiễm độc chì Quận hạt Alameda

GIÚP CỘNG ĐỒNG XÂY DỰNG NHỮNG NGÔI NHÀ LÀNH MẠNH

Chì có thể làm tổn thương não bộ, sảy thai, gây cao huyết áp và những vấn đề về hành vi và học tập. Tại Quận hạt Alameda, chì có trong sơn, đất, đồ chơi trẻ em, đồ gốm, sơn phấn và các bài thuốc y học cổ truyền, gây tổn hại đến hàng trăm người mỗi năm, kể cả trẻ em nhỏ tuổi, sản phụ và người lao động. ACLPPP có nhiều dịch vụ để hỗ trợ chủ nhà, chủ sở, nhà cung cấp dịch vụ y khoa và gia đình trong việc giảm thiểu nguy cơ rủi ro nhiễm độc chì và duy trì môi sinh lành mạnh trong nhà.

Dịch vụ dành cho chủ nhà

Đa số nhà xây trước năm 1978 có những lớp sơn cũ chứa chì là nguyên liệu căn bản. Điều này có thể tạo mối nguy hiểm khi lớp sơn tróc ra hoặc bị nhiễu trong lúc sửa nhà. Các dịch vụ miễn phí sau đây dành cho chủ nhà có nhà xây trước năm 1978 với mục đích để ở tại thành phố Alameda, Berkeley, Emeryville và Oakland:

Tham vấn tại nhà - Nhân viên của chúng tôi sẽ đến tận nhà và khảo sát ngôi nhà của quý vị bằng mắt, sau đó cố vấn tùy theo tình trạng mỗi căn nhà.

Lớp dạy về cách sửa nhà an toàn khỏi nhiễm độc chì – Lịch biểu các lớp học miễn phí có tại www.aclppp.org.

Tập sách mỏng "Bảo vệ gia đình khỏi nhiễm độc chì ở trong nhà" - Luật pháp liên bang đòi hỏi chủ nhà có nhà xây trước năm 1978 với mục đích để ở phải tiết lộ tất cả tác hại biết được của chì cho người thuê và người có thể mua nhà, đồng thời cung cấp tập sách mỏng của EPA/HUD nhan đề "Bảo vệ gia đình khỏi nhiễm độc chì ở trong nhà". Để có tập sách này, xin gọi ACLPPP tại (510) 567-8280 hoặc vào www.aclppp.org.

Tài trợ việc sửa chữa tác hại của chì- Chúng tôi có quỹ tài trợ định kỳ việc sửa chữa tác hại của chì trong nhà dành cho người thuê có lợi tức thấp hoặc nhà có trẻ em bị nhiễm độc chì. Đối với nhà trong Thành phố Alameda, xin gọi 510-747-6897.

Gọi cho chúng tôi tại 510-567-8280 để bàn về ngôi nhà của quý vị



Chương trình Phòng ngừa nhiễm độc chì Quận hạt Alameda

(ACLPPP)

2000 Embarcadero

Phòng 300

Oakland CA 94606

510-567-8280

www.aclppp.org

Vào xem trang mạng
của chúng tôi tại
www.aclppp.org để lấy
thông tin mới nhất về:

NGUỒN CHÌ

**LÀM VIỆC AN TOÀN KHỎI
NHIỄM ĐỘC CHÌ**

**NHỮNG VẤN ĐỀ CỦA
NGÔI NHÀ LÀNH MẠNH**

**LỊCH BIỂU CÁC
LỚP HỌC**

**NGUỒN TÀI NGUYÊN
DÀNH CHO NHÀ CHĂM
SÓC Y KHOA**



Chì và Trẻ em

Không có nồng độ chì nào là an toàn cho trẻ em. Chỉ có làm xét nghiệm chì trong máu mới biết được là trẻ có nồng độ chì trong máu cao hay không, vì trẻ có thể không biểu hiện ngay triệu chứng nào.

Tất cả trẻ em cần được xét nghiệm phơi nhiễm chì ở tuổi 12 và 24 tháng.

Gia đình có con em bị nhiễm độc chì được cấp các dịch vụ sau:

- Y tá y tế công cộng đến nhà thăm khám hoặc nhân viên tiếp cận cộng đồng cố vấn.
- Điều phối việc chăm sóc với nhà chăm sóc y khoa của trẻ.
- Thăm định môi sinh trong nhà để phát hiện các nguồn chì.
- Hỗ trợ kỹ thuật cho chủ nhà để sửa chữa các tác hại của chì đã được xác định.



Làm việc không an toàn

Gọi cho chúng tôi biết nếu quý vị thấy có người đánh giầy ráp, cạo sơn, rửa bằng máy phun nước cao áp hoặc làm nhiều mặt sơn của một ngôi nhà xây trước năm 1978 mà không ngăn chặn tất cả bụi và rác vụn. Họ có thể đang gây nên mối tác hại của chì và đang vi phạm pháp luật.

ACLPPP sẽ cung cấp thông tin cho người thuê nhà, chủ nhà và nhà thầu về luật pháp và quy định về sự an toàn, làm việc an toàn khỏi nhiễm độc chì và các nguồn tài nguyên có sẵn.

XIN GỌI 510-567-8280

ĐỂ BÁO CÁO CÁCH LÀM VIỆC KHÔNG AN TOÀN

Dự án Ngôi nhà lành mạnh

Dự án Ngôi nhà lành mạnh có lớp giáo dục về bệnh suyễn trong nhà và dịch vụ giảm thiểu nhân tố gây suyễn dành cho gia đình có con em (từ 0 tuổi đến 18 tuổi) bị suyễn hoặc bị suy hô hấp, tất cả là miễn phí.

Thẩm định nhà ở Chuyên gia Cộng đồng ngôi nhà lành mạnh sẽ thẩm định nhà ở bằng mắt bằng cách xem ống nước có rò rỉ hay bị hư hỏng hay không, có chất gây dị ứng, mối nguy hiểm cho sự an toàn, tác hại của chì, nhà có thông gió và có loài vật gây hại hay không.

Giáo dục y tế Chuyên gia Cộng đồng ngôi nhà lành mạnh sẽ trình bày về nhân tố gây suyễn, cách duy trì môi sinh lành mạnh trong nhà, phòng ngừa nhiễm độc chì và những quan tâm về sự an toàn nhà ở.

Dịch vụ giảm thiểu nhân tố gây suyễn Chuyên gia Cộng đồng ngôi nhà lành mạnh sẽ xác định những thứ gì trong nhà cần được sửa chữa, nếu có, để giảm thiểu nhân tố gây suyễn ở trẻ em. Việc sửa chữa có thể được cung cấp MIỄN PHÍ.

**Hãy yêu cầu bác sĩ của con em quý vị điền đơn giới thiệu.
Văn phòng bác sĩ có thể gọi đến số 510-567-8280 để lấy đơn giới thiệu.**

Chương trình Phòng ngừa nhiễm độc chì của Quận hạt Alameda và Dự án Ngôi nhà lành mạnh tham gia nhiều hoạt động tiếp cận và giáo dục để nâng cao ý thức của cộng đồng. Xin liên lạc chúng tôi theo số 510-567-8280 hoặc qua thư điện tử tại elizabeth.cook@acgov.org để mời chúng tôi tham gia các hội chợ và sinh hoạt cộng đồng, trình bày chương trình, dạy các lớp hoặc cung cấp tài liệu giáo dục.



Vui lòng liên lạc ACLPPP theo số (510) 567-8280 để yêu cầu được trợ giúp miễn phí về ngôn ngữ hoặc để báo cho chúng tôi biết là quý vị hoặc người nhà của quý vị thuộc dạng khuyết tật và cần sự thích nghi đặc biệt để sử dụng đầy đủ các chương trình và dịch vụ của chúng tôi.